

2008 – 2010:

IL TRATTATO DI LISBONA

THE LISBON TREATY

“
Dobbiamo passare da una democrazia europea “formale” ad una democrazia europea “reale”, in cui i cittadini abbiano la consapevolezza di poter compiere – anziché subire – le scelte politiche fondamentali per il futuro “del continente più integrato del mondo”.
Romano Prodi.

We must move away from a “formal” European democracy to a “real” European democracy in which citizens are aware that they can shape - rather than undergo - fundamental political choices for the future of the “most integrated continent in the world”.
Romano Prodi.”

L'ITALIA IN EUROPA



Roma, 31 Luglio 2008
Il Parlamento italiano vota all'unanimità la ratifica del Trattato di Lisbona.

Rome, 31th July 2008
The Italian Parliament ratifies the Lisbon Treaty.

L'EUROPA IN ITALIA



Regno Unito, Giugno 2008
Manifestazione di protesta contro l'adesione alla Costituzione europea.

United Kingdom, June 2008
Demonstration protesting against the support expressed by the United Kingdom to the European Constitution.



Parigi, 13 Luglio 2008
Nicolas Sarkozy, in carica anche come Presidente del Consiglio Europeo, presenta l'Unione per il Mediterraneo, un organismo internazionale ispirato al modello dell'Unione europea, che intende avvicinare i rapporti fra le nazioni che si affacciano sul Mar Mediterraneo.

Paris, 13th July 2008
Nicolas Sarkozy, in office also as President of the European Council, presents the Union for the Mediterranean, an international body which draws inspiration from the model of the European Union, having the aim of bringing closer together all the countries looking out on the Mediterranean Sea.

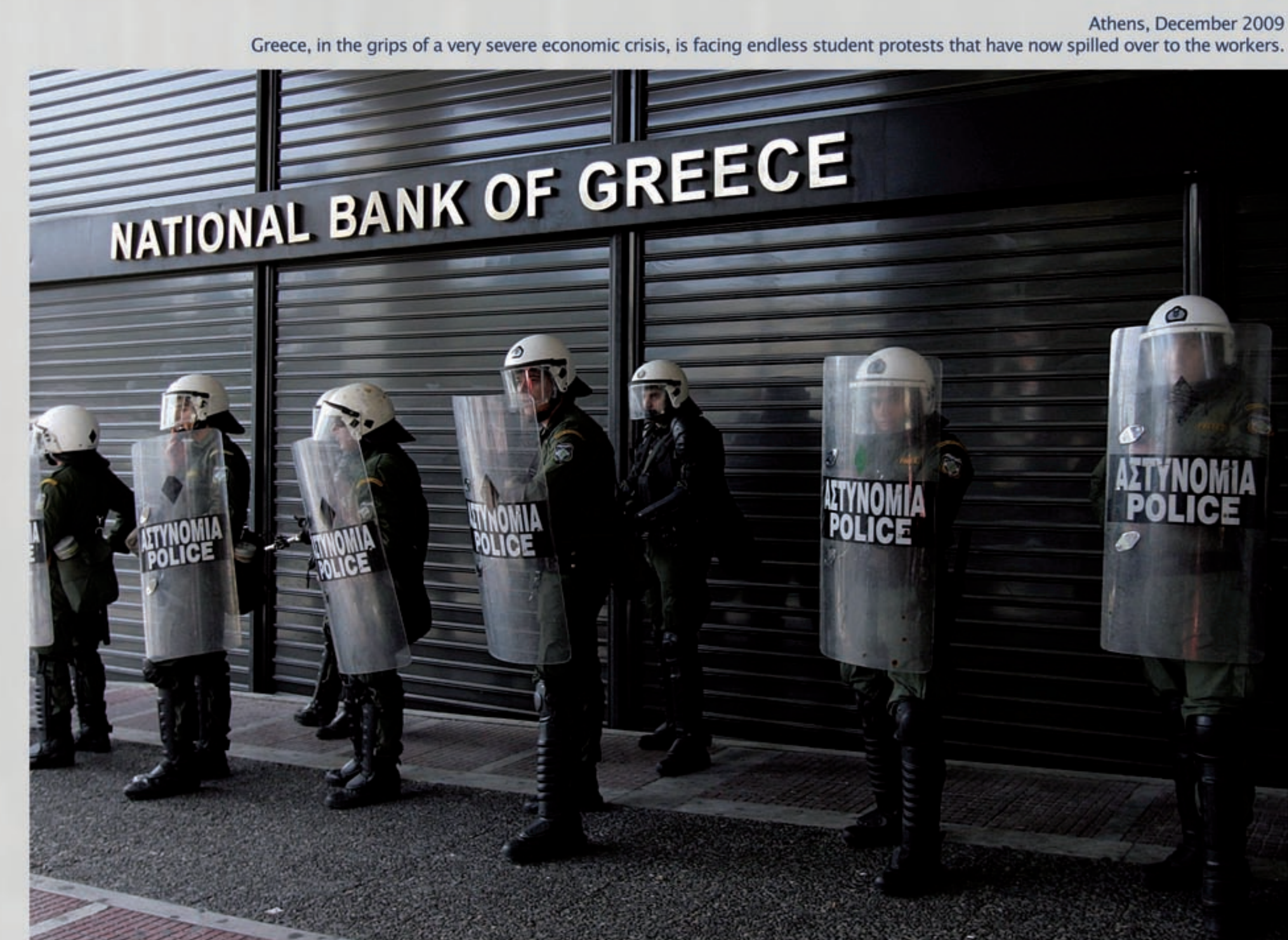


Parigi, 4 Ottobre 2008
Un vertice tra i capi di Stato e di governo della Germania, dell'Italia, del Regno Unito e della Francia, il Primo ministro del Lussemburgo, Presidente dell'Eurogruppo, il Presidente della Commissione europea e il Presidente della Banca centrale europea discute della grave crisi economica mondiale.

Paris, 4th October 2008
A summit is held in Paris to discuss the severe worldwide economic crisis. Participants are the heads of State and of Government of Germany, Italy, United Kingdom, and France, the Prime Minister of Luxembourg, the Chairman of the Eurogroup, the President of the European Commission, and the Chairman of the European Central Bank.



La Grecia, scossa da una crisi economica gravissima, è attraversata da numerose proteste che dal mondo studentesco si trasferiscono a quello del lavoro.



Greece, in the grips of a very severe economic crisis, is facing endless student protests that have now spilled over to the workers.



Settembre – Ottobre 2008
Le borse di tutto il mondo crollano, trascinata dal fallimento della banca di investimenti statunitense Lehman Brothers.

September – October 2008
Crash of the Stock Exchanges all over the world dragged by the bankruptcy of Lehman Brothers, the US investment bank.

Storia dell'integrazione europea in 250 scatti

L'Aquila, 8 Luglio 2009
L'occasione di far conoscere ai partecipanti al G8 la realtà di un territorio ferito ma desideroso di ripartire, è uno dei motivi che ha spinto il Governo italiano a spostare la sede dell'evento, inizialmente prevista nell'isola de La Maddalena, a L'Aquila.
(Nella foto Barack Obama, primo Presidente degli Stati Uniti afroamericano, e Silvio Berlusconi)

L'Aquila, 8th July 2009
The opportunity to make the participants of the G8 Summit aware of a region hit by the earthquake but wishful to start again, is one of the reasons for shifting the venue of the event from the island La Maddalena to L'Aquila.
(In the photo Barack Obama, the first Afro-American President of the United States, and Silvio Berlusconi)



Febbraio 2010
Il Presidente della nuova Commissione europea è ancora Barroso. Riconfermato anche Antonio Tajani.

February 2010
Barroso is re-appointed President of the Commission. Antonio Tajani is renewed as European Commissioner.



Primavera 2010
La crisi finanziaria si estende dal debito privato a quello pubblico, gravato dagli interventi di salvataggio delle banche e di sostegno all'economia varati dagli Stati. In Europa, la grave situazione della Grecia crea una forte tensione sui titoli del debito sovrano di alcuni stati. L'euro si indebolisce moltissimo nei confronti del dollaro. L'UE reagisce e vara strumenti di stabilizzazione finanziaria anti crisi.

Spring 2010
After affecting private debts the financial crisis is now involving public debt, burdened by the bail out of banks and by the support measures that the States are adopting for the economy; in Europe the severe Greek situation is heavily affecting the sovereign debt bonds of some states. The euro declines considerably against the dollar. The EU reacts and adopts financial stabilization measures against the crisis.

Atene, Dicembre 2009

Athens, December 2009